



”لقد سمعت بأن زوجتك حامل. نحن لا نرغب في أن يعيش أطفال هنا. يتعمّن عليك الانتقال إلى مكان آخر عند انتهاء عقد الإيجار.“



## التمييز في السكن غير قانوني.

”هذه الشقة غير معدة لشخص يستخدم مقعد متحرك، وأننا لا أرغب في أن تقوم بعمل تعديلات.“



في كامبريدج،  
إنه ضد القانون حرمان أي شخص من السكن بسبب

✓ الإعاقة

✓ مصدر الدخل

(على سبيل المثال: رفض قبول 8 (Section

✓ الحالة العائلية/ الحالة الاجتماعية

✓ العرق/ اللون/ الأصل الوطني

✓ الجنس/ التوجه الجنسي/ الهوية الجنسانية

✓ الدين

✓ السن (18 سنة أو أكثر)

✓ حالة الخدمة العسكرية

إذا كنت أنت أو شخص تعرفه عانى من  
التمييز في السكن  
أتصل بلجنة حقوق الإنسان  
في كامبريدج الآن على رقم الهاتف



الأشخاص الذين تم التعامل معهم بطريقة غير عادلة  
بسبب عضويتهم في واحدة أو أكثر من تلك المجموعات  
قد يكونوا محميين في ظل قوانين الإسكان العادل.

## سنقوم بما يلي

✓ التحقيق في الشكوى

✓ إذا وجدنا وقوع تمييز، سنعمل  
لإيجاد تسوية طوعية عبر الوساطة

✓ إذا دعت الضرورة، سنعقد جلسة استماع  
قانونية، سنتمكّن بعدها من منح تعويضات مالية  
للخسائر، أو تطبيق غرامات، أو طلب القيام  
بإجراء آخر

وستحاول لجنة حقوق الإنسان بكمبريدج  
التأكد من أن ما حدث لك لن يتكرر مع  
أي شخص آخر



للاطلاع على النص الكامل لمرسوم السكن العادل بميريدج،  
نرجو زيارة موقعنا الإلكتروني على الرابط:  
[www.cambridgema.gov/HRC](http://www.cambridgema.gov/HRC)  
أو الاتصال بنا على رقم الهاتف: 617-349-4396



## ✓ عندما يتم اتخاذ أي من التصرفات التالية لأنك عضو في جماعة محمية:

### التضليل بشأن مدى توفر السكن:

عندما يقول لك المالك أو صاحب العقار أو وكيل العقارات أن الشقة أو المنزل أو الوحدات بملكية مشتركة غير متحدة بينما هي متحدة بالفعل.

### رفض التأجير أو البيع:

المالك أو مهني العقارات رفض التأجير أو البيع لك.

### التمييز في الشروط والأحكام:

أنت تُعطى شروط أو قواعد مختلفة عن.

### الحرمان من التسهيلات المعقولة:

يرفض صاحب العقار السماح باستئنان لقاعدة أو سياسة قد تعطي الشخص المعاق فرصة متساوية في استخدام الشقة والتمتع بها.

### التمييز من قبل المقرضين أو شركات التأمين:

منعك من التقديم للحصول على قرض للرهن العقاري، أو تأمين لصاحب البيت، أو تأمين للمستأجر.

يجب على أصحاب العقارات، والبائعين، ووكالات العقارات اعتبار المتقدمين على أساس معيار محايد، مثل القدرة على الدفع. هذا المعيار يجب تطبيقه بشكل موحد على الجميع. يتخد التمييز العديد من الأشكال.

### المعاملات التالية هي ضد القانون

تشبيط أو رفض السماح للشخص بالتقديم بطلب للحصول على الوحدات السكنية الممتاحة الإنكار زوراً بأن السكن متاح للشخص أو البيع أو التأجير تحصيل أو رصد سعر أعلى لإيجار أو بيع المنزل

رفض تأجير الوحدة السكنية لشخص يحصل على مساعدة عامة بما في ذلك حرمان السكن من عائلة لديها أطفال بسبب وجود الطلاق المحتوي على الرصاص

التمييز في الإعلانات، أو البيانات المكتوبة، أو الشفهية مضايقة أو إكراه أو ترهيب شخص بسبب عضويته في جماعة محمية

الانتقام من شخص ما بسبب تمسكه بحقوقه في السكن العادل الحرمان من التسهيلات المعقولة أو معاملة شخص ما بطريقة غير عادلة بسبب إعاقته

نشر شائعات حول التغيير العنصري لتحفيز بيع العقار

حرمان مناطق سكنية معينة من قروض الرهن العقاري أو التأمين

إن العمل الذي قدمه أنسن هذا المنشور تم دعمه بتمويل نابع من اتفاق تعاوني مع وزارة الإسكان والتنمية الحضرية الأمريكية وإن جوهر ونتائج هذا العمل مخصصة للعامة. يتحمل كل من المؤلف والناشر مسؤولية دقة البيانات والتفسيرات الواردة في هذا المنشور. إن هذه التفسيرات لا تعكس بالضرورة وجهات نظر الحكومة.

